

Produzent:

Martin-System
Rue J. Martin, 35
B-4450 LANTIN
BELGIEN

Tel: +32 4 263 96 05
Fax: +32 4 246 12 90
E-Mail : info@martinsystem.com
Internet: www.martinsystem.com

MARTIN-SYS**Elektronische Trainingshalsbänder**

Micro TT 400
Mikro TT 1000
Mikro PT 3000
Micro PT Beagle Master 4x

Der Hersteller MARTIN SYSTEM ist Gründungsmitglied der International Association for Technology beim Schutz von Heimtieren ECMA und gewährleistet damit ein hohes Tierschutzniveau und Kontrolle der Produktparameter im Hinblick auf die Sicherheit und das Wohlergehen der Tiere.

Import- und Verkaufsvertretung für Tschechien und die Slowakei:

QTEST
Mess- und Messtechnik
Marek Bydžovského 1123
504 01 NOV BYDŽOV
Tschechien

Tel.: +420 495 493 718
Fax: +420 495 496 089
E-Mail: info@qtest.cz
Internet: www.qtest.cz

Übersetzung ♥ QTEST, 2012.
Haftungsausschluss: Dieses Material ist geistiges Eigentum von QTEST Nový Bydžov.
Das Kopieren dieses Handbuchs oder seiner Teile ohne ausdrückliche Zustimmung von QTEST ist untersagt.

Gebrauchsanweisung

ver. 130129

- 20 -

Seite 2

Elektronische Trainingshalsbänder Martin System Tiny Trainer (TT), Pro Trainer (PT) und Beagle Master wurden für die grundlegende und anspruchsvolle Berufsausbildung von Hunden entwickelt. Kragen am Hals platziert Das Tier erzeugt durch die Fernbedienung Reize, die es ihm ermöglichen, die Aufmerksamkeit zu erhalten Ihrem Hund und erleichtern seine Ausbildung. Die Intensität der Impulse, die auf der Fernbedienung eingestellt werden, kann an alle Hundetypen in jeder Situation angepasst werden. Es kann auch ein akustisches Signal ausgegeben werden (Piepton), entweder gleichzeitig mit der Stimulation oder separat, der wiederholt wird, um die Bedingung zu erzeugen Reflex (Reflex erhalten durch Lernen nach der Theorie von IP Pavlov).

Das Martin System Trainingshalsband wurde mit Blick auf die Tierpflege entwickelt. Trifft technischen Anforderungen an diese Produkte von der internationalen Vereinigung ECMA, der Martin System Gründungsmitglied sowie geltende europäische Normen.

"CE" KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

R & TTE-Richtlinie 1999/5 / EG

Produzent

MARTIN-SYSTEM

erklärt ein Ferntrainingshalsband

Micro Tiny Trainer TT 400 (μTTT400)
Micro Tiny Trainer TT 1000 (μTTT1000)
Micro Pro Trainer 3000 (μTPT3000)
Micro-Beagle-Master 4 x 4 (μTPT30004)

erfüllt alle Anforderungen der europäischen Richtlinie

Dieses exklusive System ist in die folgenden Martin System Produkte integriert

- TT 200
- TT 400
- TT 200 HFT (Freisprechen)
- TT 1000
- TT 3000
- Beagle-Meister 4x4
- Mikro-Trainerhalsbänder

6. Garantie

Martin System leistet Gewähr für Herstellungs-, Material- oder Verarbeitungsfehler seit 2 Jahren.

Um alle Vorteile der Garantie zu erhalten, müssen Sie das ausgefüllte „Garantiezertifikat Zertifikat“ innerhalb von 10 Werktagen nach dem Kauf.

Die Garantie deckt alle Mängel ab, die bei sachgemäßer Verwendung des Produkts während unter normalen Bedingungen. Es liegen keine Mängel aufgrund eines Unfalls und/oder von der Garantie abgedeckt.

Im Fehlerfall entscheidet Martin System, ob das Gerät repariert oder ausgetauscht wird.

Die Garantie deckt in keinem Fall Folgendes ab:

- Batterieersatz.
- Riemenwechsel.
- Transportrisiken bei Rücksendung des Produkts an den Lieferanten oder Martin System
- Produktschäden durch Fahrlässigkeit oder Missbrauch.
- Schäden am Produkt durch Reparaturen durch nicht autorisierte Personen.
- Anfälligkeit für Schäden durch unsachgemäße Verwendung oder Beschädigung des

Die Garantie erstreckt sich nicht auf Produkte, für die die begleitende Garantie nicht ausgefüllt

Nr. 1999/5 / EG / vom 7.4.1999

und folgende Normen:

SICHERHEIT (Artikel 3.1a): EN 60950
EMV ELEKTROMAGNETISCHE VERTRÄGLICHKEIT (Artikel 3.1.1 b): EN 300.489-3 V1.4.1
SPEKTRUM (Artikel 3.2): EN 300.220-3 V1.1.1

Ort und Datum der Erstellung dieses Dokuments: Lantin, 1. April 2010

MARTIN-SYSTEM
Rue Joseph Martin, 35
4450 LANTIN - BELGIEN

Unterzeichnet im Namen des Herstellers:
Name: Charles Martin
Position: Direktor

Seite 3

Die patentierte Martin-System-Technologie garantiert immer die gleiche Stimulation für jeden Arbeiter
Bedingungen:

- Feuchtigkeit der Tierhaut animal
- Länge, Durchmesser und Art der Kontaktstellen
- Die Dicke des Fells des Tieres und das Vorhandensein von abgestorbener Unterwolle

Auf diese und andere Zustandsänderungen reagiert das Halsband mit einer sofortigen intelligenten Regelung der Ausgangsleistung.

Zusammenfassung:
Das System arbeitet als Temperaturkontrolle im Haus mit einem Thermostat. Bei Einstellung auf 20 °C wird die Heizleistung
Der Kessel ist im Winter höher, wenn die Außentemperatur unter Null (-10 ° C) liegt, als wenn die Außentemperatur beträgt
über Null (+ 10 ° C). Der Energieverbrauch ändert sich, aber die Temperatur im Haus bleibt gleich.
Dank dieser patentierten Erfindung von Martin System ist es endlich möglich, jeden Einzelnen zu quantifizieren
unterschiedliches Niveau des Trainingsgeräts. Diese technische Innovation bringt beiden einen erheblichen Vorteil
Tier sowie für Benutzer des Trainingsgeräts.
Somit kann der Benutzer ein Gerät erhalten, das die Intensität der Stimulation genau nach seinen Bedürfnissen bereitstellen kann.
oder die den Bedürfnissen des Tieres entspricht.
Es ist möglich, die Intensität des Gerätes sofort an das aktuell erforderliche Niveau anzupassen.

«Vergleichsschema elektronischer Trainingshalsbänder mit und ohne patentiertem SSC-System
in einer feuchten Umgebung »

Martin System SSC
SSC = Gleiches Empfindungsgefühl = menschen- und tierfreundliches System
und effektiv

Klassischer Kragen ohne SSC
Unterschiedliche Stimulationswahrnehmung bei gleicher eingestellter Stimulationsstufe

Kurz gesagt, das patentierte SSC-System hält die subjektive Wahrnehmung der Stimulation auf dem gleichen Niveau
(das Tier nimmt sie immer noch genauso stark wahr) unabhängig von den Arbeitsbedingungen.

Seite 4

4.3. PT 3000 und BEAGLE MASTER Fernbedienung	14
4.3.1. Produktbeschreibung	14
4.3.2. Programmierung von PT 3000 Fernbedienung und Beagle Master	fünfzehn
4.3.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung	17
4.3.4. Batterieersatz	17
4.3.5. Spezifikationen	17
5. Besonderheit eines mit SSC-Technologie ausgestatteten Empfängers: immer noch die gleiche Stimulationswahrnehmung (patentierte Technologie)	17
6. Garantie	19
7. Konformität	19
8. Recycling	19

1. Einleitung

Sehr geehrter Herr / Frau!

Karte.
Martin System bietet schnellen und effizienten technischen Service (normalerweise weniger als
Arbeitsplatz des Herstellers).

7. Konformität

Alle von Martin System entwickelten und gelieferten elektronischen Trainingsgeräte wurden g
Einhaltung der europäischen Vorschriften und Normen. Bei Verwendung außerhalb der EU tritt
mit den örtlich zuständigen Behörden.

8. Recycling

Die Vorschriften schreiben vor, dass alle elektrischen und elektronischen Geräte das Ende ihrer
recyclelt. Wenn Sie Ihr Hundetrainingsgerät nicht mehr verwenden oder verwenden
nicht reparabel, dürfen Sie es nicht in den normalen Hausmüll werfen, sondern geben Sie es an
an der entsprechenden Sammelstelle abzugeben.

INHALT

1. Einleitung	
2. Methoden der Hundeerziehung	
2.1. Was ist die Motivation des Hundes, trainiert zu werden?	
2.2. Philosophie der Hundeausbildung	
2.2.1. Lernen	
2.2.2. Beseitigung von schlechten Gewohnheiten	
2.3. Hundeerziehung muss human, zum Wohle des Tieres und effektiv sein	
2.3.1. Menschlich	
2.3.2. Zum Wohle des Tieres	
2.3.3. Wirksam	
2.4. Verschiedene Verwendungsmöglichkeiten des Halsbandes	
2.4.1. Korrektive Stimulation	
2.4.2. "Obverse" Training (Beseitigung von schlechten Gewohnheiten)	
2.4.3. Umzugstraining	
2.4.4. Kontaktmöglichkeit	
2.4.5. Für die Ausbildung eines tauben Hundes ist die elektronische Stimulation ei	
3. Micro Trainer-Empfangshalsband	
3.1. Produktbeschreibung	
3.2. Beschreibung des Ladegeräts	
3.3. Funktion	
3.3.1. Empfangshalsband einschalten	
3.3.2. Empfangshalsband ausschalten	
3.3.3. Reizübertragung zwischen den Kontaktpunkten und der Haut des Hundes	
3.3.4. Codierung des Empfangshalsbandes mit Fernbedienung	
3.3.5. Warnung vor unzureichend geladener Halsbandbatterie	
3.3.6. Akku des Halsbandes aufladen	
3.3.7. Aktivitätsmodi	
3.4. Funktionskontrolle des Kragens	
3.5. Dem Hund das Halsband anlegen	
3.6. Vorsichtsmaßnahmen	
3.7. Instandhaltung	
3.8. Spezifikationen	
4. Fernbedienungen	
4.1. TT 400	
4.1.1. Produktbeschreibung	
4.1.2. Programmierung der Fernbedienung TT 400	
4.1.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung	
4.1.4. Batterieersatz	
4.1.5. Spezifikationen	
4.2. TT 1000	
4.2.1. Produktbeschreibung	
4.2.2. Programmierung der Fernbedienung TT 1000	
4.2.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung	
4.2.4. Batterieersatz	
4.2.5. Spezifikationen	

4.3.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung

Drücken Sie kurz eine beliebige Taste , um die Fernbedienung einzuschalten . Erscheint auf de
Programm einstellen (Stimulationsintensität und Betriebsart). Die Fernbedienung schaltet sich
schaltet sich aus, wenn es länger als 4 Stunden nicht verwendet wird.

Sie können die Fernbedienung auch mit dem Drehschalter ausschalten (wenn das Display erlis
Batterie. Wenn die Fernbedienung ausgeschaltet ist oder sich im Standby-Modus befindet (wen
30 Minuten), können Sie es durch Drücken einer beliebigen Taste wieder einschalten.

4.3.4. Batterieersatz

Wenn das Produkt nicht richtig funktioniert (kurze Reichweite usw.), ersetzen Sie die Batterien

Entfernen Sie die Batterieabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung, nachdem Sie die 2 :

Herzlichen Glückwunsch, Sie haben gerade ein hochwertiges Gerät erworben, das an der Spitze der globalen Technologie steht. Damit Sie Ihren Einkauf optimal nutzen können, haben wir einige wichtige Tipps für Sie zusammengestellt. Wir empfehlen dringend, dass Sie das Gerät, das Sie gerade gekauft haben, sorgfältig lesen, bevor Sie es verwenden. Absätze zur Methodik des Hundetrainings (unten). Wenn Sie diese Tipps gründlich verstehen, können Sie mehr Nutzen und Zufriedenheit aus Ihrer Investition ziehen.

2. Hundetrainingstechniken

2.1. Was ist die Motivation des Hundes, trainiert zu werden?

- Die Gründe, die einen Hund dazu bringen können, Befehlen zu gehorchen, sind:
- Es bringt ein angenehmes Gefühl
 - Beseitigt Beschwerden (Training)
 - Unbehagen vermeiden = "abgelehntes" Training (vom Wort Abneigung = Abneigung, Ressentiments usw.)

2.2. Philosophie der Hundeausbildung

Muss man dem Hund etwas beibringen oder seine schlechten Angewohnheiten ablegen?

2.2.1. Lernen

Verhaltensforscher (Psychologen, die sich mit dem Verhalten von Menschen oder Tieren beschäftigen) erkennen zwei Arten von Belohnungen:

- Positive Belohnung = etwas Angenehmes bieten providing
- Negative Belohnung = etwas Unangenehmes entfernen

Beide überreden das Tier, das Verhalten zu wiederholen. Bei der positiven Belohnungsmethode sind 4.000 bis 6.000 Übungen erforderlich, um relativen Gehorsam zu erreichen. Es ist der Grund, warum die meisten Menschen bei ihren Bemühungen scheitern (unzureichende Anzahl von Wiederholungen der Übungen). Bei Trainingsmethoden mit negativen Belohnungen sind nur 400 bis 600 Trainingseinheiten erforderlich training Zyklen (10-mal schneller). Außerdem versteht das Tier bei gelegentlichem Ungehorsam die elektronische Korrektur viel besser.

Seite 5

Die Betriebsarten "Aufsteigende Stimulation" und "Aufsteigende Stimulation mit Ton" sind nur beim Modell verfügbar PT 3000.

Klicken (in PT 3000)	Ton zuerst, dann stimulation mit Geräuschen	Kurz Stimulation	Kurze Stimulation mit Geräuschen
-------------------------	---	---------------------	-------------------------------------

Wachsend Stimulation	Steigerung der Stimulation mit Geräuschen	Dauerhaft Stimulation	Kontinuierliche Stimulation mit Geräuschen
-------------------------	--	--------------------------	---

Einstellung der Stimmulationsstärke:
Die Stimmulationsstufe wird an der Fernbedienung eingestellt. Wenn der Controller eingeschaltet ist, stellen Sie der Füllstand wird auf dem LCD-Display (7 und 17) angezeigt. Um diese Stufe zu ändern, drehen Sie den Drehschalter (6). Die Stufen können von 0 bis 18 eingestellt werden, Stufe 0 wird verwendet, um nur Ton ohne Stimulation zu übertragen.

Beispiel für Einstellbefehle für 1 Hund (Hund A):

Drücken Sie wiederholt kurz die Taste „P“ (9), um durch die Piktogramme (18, 19, 20 und 21) zu blättern und wählen Sie von 1 (Piktogramm 18). Halten Sie den Sofikkey "P" (9) länger gedrückt. Das Gerät bietet nun verschiedene Betriebsmodi (oben im Display). ihr). Wenn das Symbol des gewünschten Modus erscheint, lassen Sie die Taste los. Wählen Sie dann mit dem Drehschalter (6) die Stimmulationsstufe (0 bis 18). Dies macht Taste 1 grammiert. Wiederholen Sie diesen Vorgang bei Bedarf für andere Tasten.

Seite 6

2.4.3. Umzugstraining

Entfernen Sie die alte Batterie. Legen Sie eine neue Batterie ein und beachten Sie dabei die richtige Polarität wie angegeben. Bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an und ziehen Sie beide Schrauben fest. Verwenden Sie nur hochwertige 3V CR2-Lithiumbatterien.

4.3.5. Spezifikationen

Für die Anzahl der Hunde	PT 3000: 1 bis 2 Beagle-Meister: 1 bis 4
Maße	100 x 55 x 27 mm (Höhe inkl. Antenne 155 mm)
Gewicht (inkl. Akku)	90 g
Energieversorgung	3V Lithiumbatterie, Typ CR2
Lebensdauer der Batterie	bis zu 2 Jahre im Standby
Reichweite	3.000 Meter
Frequenz	869,5 MHz
Maximale Funkleistung	500 mW
Antenne	solide außen
Anzahl der Stimmulationsstufen	18
Betriebstemperatur	-20°C bis +40°C

Zubehör: Halsbandlademodul, Netzteil, Halsband, Prüflampe, Gurt für Controller, Magnetschlüssel, Schraubendreher. Lieferung in rotem ABS-Kunststoffkoffer, gefülltes Badeschaum. Zusätzliche Aufnahmekragen als optionales Zubehör.

5. Eine Besonderheit eines mit SSC-Technologie ausgestatteten Wahrnehmung der Stimulation (patentierter Technologie)

SSC ist eine revolutionäre Innovation in der Welt der elektronischen Tiertrainingsgeräte. Endlich ist es möglich, das Tier unter allen vorhandenen klimatischen Bedingungen so zu stimulieren, wie es ihm natürlich vorkommt (und somit ist es nicht möglich, versehentlich überproportional hohe Reize durch Feuchtigkeit im Fell des Tieres). Während ein normales Trainingshalsband eine konstante Auswirkung auf die Stimulation, die je nach Arbeitsbedingungen (Feuchtigkeit, Widerstand der Tierhaut usw.) variiert.

2.2.2. Beseitigung von schlechten Gewohnheiten

Die richtige Beseitigung unerwünschten Verhaltens muss mit einer ausreichend unangenehmen Reaktion des Tier reagiert auf unangenehme Reize durch den Instinkt der Selbsterhaltung (wie alle anderen normalen Menschen ziehen sofort ihre Hand aus dem heißen Wasser...). Es wird geschätzt, dass etwa 90% der Hundebesitzer ihren Hund nicht gezielt erziehen, aber stattdessen im Gegenteil, es ist ein Hund, der seinem Herrn beigebracht hat, auf bestimmte Verhaltensweisen zu reagieren. Öffnen Sie ihm die Tür, wenn er die Schlüssel schüttelt, ihm etwas zu trinken oder zu essen gibt usw. Der Hund passt sein Verhalten seiner Umgebung an. Aus diesem Grund kollidieren viele unerwünschte Verhaltensweisen mit der Umgebung seines Meisters. Ein elektronisches Trainingshalsband ist der beste Weg, um unerwünschtes Verhalten zu beseitigen. Es erklärt seinen Erfolg. Es entspricht perfekt den Bemühungen, ein großartiger Katalysator für die Harmonie zwischen dem Tier und seinem Besitzer.

2.3. Hundeerziehung muss human, zum Wohle des Tieres

2.3.1. Menschlich

Hunde sind keine Menschen. Sie leben in Rudeln. In einer Demokratie wird ein Hund sehr schämen Sie müssen der Rudelführer sein, das dominante Individuum, Ihr Hund muss auf Sie hören!

2.3.2. Zum Wohle des Tieres

„Tierschmerz und/oder grausame Behandlung“ sind in den meisten europäischen Ländern verboten worden in jedem Land unterschiedlich interpretiert.

ECMA ist eine Vereinigung von Herstellern von elektronischen Trainingshalsbändern für Hunde auf der höchsten politischen Ebene, um auch Produkte zuzulassen, die strengen Standards entsprechen aus technologischer Sicht sowie in Bezug auf Tiere und die Einhaltung der Gesetze.

2.3.3. Wirksam

Elektronische Halsbänder sind äußerst effektiv. Sie bieten schnell dauerhafte Lösungen für Probleme, die eine lange, teure und manchmal ineffektive Therapie erfordern. Durch die Verwendung von Trainingshalsbändern geben Sie Ihren Hunden Freiheit und sorgen Sie für ihre Sicherheit. In vielen Fällen helfen die die Umwelt und andere Tiere zu schützen, Frieden und gute Beziehungen zu ihren Nachbarn zu gewährleisten.

2.4. Verschiedene Verwendungsmöglichkeiten des Halsbands

2.4.1. Korrektive Stimulation

Ignoriert der Hund, nachdem er stark gestört wurde, ein bekanntes Kommando, muss er durch eine Unterkontrolle. Die Berichtigung muss immer sofort oder im nächsten Moment erfolgen, innerhalb von 2 Sekunden nach Ungehorsam. Wir empfehlen, es zu Beginn des Trainings zu verwenden Trainingshalsband und Leine (die Leine sorgt für den Gehorsam des Hundes und wird später durch ein bestimmtes Zeitpunk des Trainings wird das elektronische Halsband zu einem unsicheren Faktor).

2.4.2. "Obverse" Training (Beseitigung von schlechten Gewohnheiten)

Kombinieren Sie ausreichend "abgelehnte" Stimulation mit unerwünschtem Verhalten. Achten Sie darauf, diese Stimulation nicht mit Worten oder Gesten zu verbinden. Das Tier muss verstehen, dass die Stimulation bestimmt.

4.3. PT 3000 und PT Beagle Master 4x4 Fernbedienung

Kombinieren Sie im Training eine Leine und ein elektronisches Halsband (permanente niedrige Stimulation). Das Loslassen des Ziehens an der Leine und das Stoppen der Stimulation bieten eine sofortige Belohnung. Wenn ein Hund nach dem Training weigert, einem bekannten Befehl zu folgen, können Sie ihn mit korrigierender Stimulation (1 oder 2 Sekunden danach) bestrafen. Ungehorsam, mit einer sorgfältig eingestellten Intensitätsstufe).

Mit der Fernbedienung PT 3000 können Sie 1 oder 2 Hunde steuern, 2 Tasten für jeden Hund. Mit der PT Beagle Master 4x4-Fernbedienung können Sie 1 bis 4 Hunde steuern, 1 Taste für je

4.3.1. Produktbeschreibung

2.4.4. Kontaktmöglichkeit

Verwenden Sie einen niedrigen Pegel und eine kurze Stimulation (eine Viertelsekunde), um einen bereits bekannten zu fixieren oder zu verbinden. Die Idee ist, dass der Hund diese Stimulation, die den Befehl begleitet, genauso erhält, wie er später ein Korrektiv erhält bei Ungehorsam. Darüber hinaus wird der Befehl von einer niedrigen kurzen (1/4 Sekunde) Stimulation begleitet möglich, die Übung zu beschleunigen. Diese begleitende Stimulation hält die Aufmerksamkeit des Hundes wach.

2.4.5. Für die Ausbildung eines tauben Hundes ist die elektronische Stimulation ein Befehl

Beispielsweise:

- „TO ME!“ = Zweisekündige Low-Level-Stimulation ohne jegliche verbale Begleitung
- „SIT!“ = Eine Viertelsekunden-Stimulation auf niedrigem Niveau ohne jegliche verbale Begleitung

Wenn einer der oben genannten Trainingsverfahren abgeschlossen ist (außer Punkt 4.5), muss das Halsband getragen werden als Versicherung für die erworbene Ausbildung verwendet. Dies ist nur bei einem „unvorhergesehenen Ereignis“ der Fall.

BEACHTEN

- Verwenden Sie das Trainingshalsband nur bei einem gesunden Hund.
- Wenn der Hund aggressiv ist, wenden Sie sich an einen Experten.
- Achten Sie auf Stimulation oder nicht, indem Sie Ihren Hund „lesen“.
- Die elektronische Stimulation muss der Situation angemessen sein.

Bitte lesen Sie die Anweisungen vor jeder Verwendung sorgfältig durch und stellen Sie sicher, dass Sie sie vollständig verstanden haben wie das Produkt funktioniert.

3. Micro Trainer-Empfangshalsband

3.1. Kragenbeschreibung

- Sehr haltbares durchscheinendes Polycarbonat-Gehäuse polycarbonate
- Riemen zum Einfädeln des Riemens
- Austauschbare Kontaktpunkte aus Edelstahl
- Synchronisationspunkt
- LED-Anzeigen
- Tonsignal
- Vibration (optional)
- Stimulationsintensität (SSC) Erzeugung und Steuerkreis

1. Taste 1
2. Taste 2
3. Taste 3
4. Taste 4
5. Feste externe Antenne (5 cm)
6. Drehschalter (Einstellung der St
7. LCD-Anzeige
8. Ein-/Aus-Markierung und Kragencodierung (unten l
9. Taste „P“ (Programmierung)
10. Öse zum Anbringen der Schla
11. Schrauben der Batterieabdecku
12. Lautsprechersymbol = Ton
13. Sanduhrsymbol = vorheriger akustischer Alarm
14. Kurzes Stimulationssymbol
15. Symbol für zunehmende Stim
16. Symbol der kontinuierlichen S
17. Stimulationslevel
18. Taste 1 aktiviert
19. Taste 2 aktiviert
20. Taste 3 aktiviert
21. Taste 4 aktiviert
22. Martin System-Logo

4.3.2. Programmierung der Fernbedienung PT 3000 und Beagle Master

Einstellung der Betriebsart über die Taste:
Durch kurzes Drücken der Programmier Taste „P“ (Taste 9) können Sie durch die einzelnen Tas (1,2,3 und 4).

Auf diese Weise wählen Sie die Taste aus, die Sie programmieren möchten.

Durch langes Drücken des Sofikeys „P“ (9) werden verschiedene Betriebsarten auf dem LCD-I (7). Wenn das Symbol des gewünschten Modus erscheint, lassen Sie die Taste los. Für jeden der beiden Hunde (für das Modell PT 3000) können vorab zwei verschiedene Arbeits

Seite 7

Beispiel einer Befehlseinstellung für 1 Hund (Hund A):

Drücken Sie kurz die Programmier Taste A, um Hund A auszuwählen (unten links). Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen, bis die gewünschte Stufe eingestellt ist. Stimulation. Halten Sie die untere Taste gedrückt. Es werden nacheinander verschiedene Betriebsarten angezeigt. Im Augenblick die gewünschte Betriebsart erscheint, lassen Sie die Taste los.

4.2.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung

Drücken Sie kurz eine beliebige Taste , um die Fernbedienung einzuschalten . Erscheint auf dem LCD-Display (7) Programm einstellen (Stimulationsintensität und Betriebsart). Die Fernbedienung schaltet sich automatisch ein schaltet sich aus, wenn es länger als 4 Stunden nicht verwendet wird.

Sie können die Fernbedienung auch mit dem Drehschalter ausschalten (wenn das Display erlischt), um Kapazität zu sparen Batterie. Wenn die Fernbedienung ausgeschaltet ist oder sich im Standby-Modus befindet (wenn sie länger als 30 Minuten), können Sie es durch Drücken einer beliebigen Taste wieder einschalten.

4.2.4. Batterieersatz

Wenn das Produkt nicht richtig funktioniert (kurze Reichweite usw.), ersetzen Sie die Batterien.

Entfernen Sie die Batterieabdeckung auf der Rückseite der Fernbedienung, nachdem Sie die 2 Schrauben (11) gelöst haben. Entfernen Sie die alte Batterie. Legen Sie eine neue Batterie ein und beachten Sie dabei die richtige Polarität wie angegeben. Bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an und ziehen Sie beide Schrauben fest. Verwenden Sie nur hochwertige 3V CR2-Lithiumbatterien.

4.2.5. Spezifikationen

Für die Anzahl der Hunde	1 bis 2
Maße	100 x 55 x 24 mm (Höhe inkl. Antenne 155 mm)
Gewicht (inkl. Akku)	92 g
Energieversorgung	3V Lithiumbatterie, Typ CR2
Lebensdauer der Batterie	bis zu 2 Jahre im Standby
Reichweite	1.000 Meter
Frequenz	869,5 MHz
Maximale Funkleistung	500 mW
Antenne	solide außen
Anzahl der Stimulationsstufen	9
Betriebstemperatur	-20°C bis +40°C
Zubehör: Halsbandlademodul, Netzteil, Halsband, Prüflampe, Gurt für Controller, Magnetschlüssel, Schraubendreher. Lieferung in rotem ABS-Kunststoffkoffer, gefüllt mit Form und	

3.2. Beschreibung des Ladegeräts

- Anschluss zum Anschluss an einen Netzwerkadapter
- Kontaktstellenbuchsen
- Synchronisationspunkt
- Betriebs-LED

3.3. Funktion

3.3.1. Empfangshalsband einschalten

Befestigen Sie den Magneten kurz an der Fernbedienung (TT 400, TT 1000, PT 3000 oder PT Beagle 4x4) oder einen separaten Magneten an den Synchronisationspunkt am Empfangshalsb ansteigende Melodien und die LEDs blinken. An diesem Punkt ist das Halsband einsatzbereit.

3.3.2. Empfangshalsband ausschalten

Befestigen Sie den Magneten kurz an der Fernbedienung (TT 400, TT 1000, PT 3000 oder PT Beagle 4x4) oder einen separaten Magneten an den Synchronisationspunkt am Empfangshalsb fallende Melodien und die LEDs erlöschen. Das Halsband befindet sich im Standby-Modus un

3.3.3. Reizübertragung zwischen den Kontaktpunkten und der Haut de

Der Aufnahmekragen ist mit einem System zur Bestimmung der Kontaktqualität zwischen den das System ist innerhalb von ca. 2 Minuten nach dem Einschalten des Empfangshalsbandes bet Wird nach dem Einschalten des Empfangshalsbandes kein Kontakt erkannt, blinken die LEDs l (blinkend "rund"). Die Erkennung ist während der ersten 2 Minuten nach dem Einschalten funf

3.3.4. Codierung des Empfangshalsbandes mit Fernbedienung

Um das Empfangshalsband mit einer bestimmten Fernbedienung zu bedienen, muss dies getan folgende Einstellungen:
Befestigen und halten Sie den Synchronisationspunkt (anstelle des Magneten) auf der Fernbedi gegen den Sync-Punkt am Empfängerhalsband, bis alle vier LEDs leuchten schnell blinken (starten Sie diesen Vorgang bei abgenommenem Halsband; Sie müssen den Ma in der Zwischenzeit durchläuft das Halsband mehrere Phasen verschiedener LED- und Tonsign vier LEDs auf beiden Seiten der Halsbänder ist unverwechselbar und unterscheidet sich deutlic Bewegen Sie dann die beiden Geräte auseinander (ca. 1 Meter) und drücken Sie die Taste auf d Hund oder die Vys-Stimulation senden-Schaltfläche. Das Halsband empfängt das Signal und b

Seite 8

Hinweis: Es ist nicht möglich, einer Fernbedienung ein Halsband zuzuordnen, wenn diese im Modus programmiert ist Aktivität „Kurzes Tempo“ (für PT 3000 und PT Beagle Master 4x4).

3.3.5. Warnung vor unzureichend geladener Halsbandbatterie

Alle vier LEDs am Empfängerhalsband blinken schnell. Laden Sie das Halsband auf.

3.3.6. Akku des Halsbandes aufladen

Verbinden Sie die Adapterbuchse mit dem Lademodul.
Verbinden Sie den Adapter mit einer Stromquelle (230V / 50Hz). Die orange LED am Lademodul leuchtet.

Bringen Sie den Aufnahmekragen so **am** Lademodul an, dass die **Markierung am Lademodul gegenüber liegt Synchronisationspunkt am Empfängerhalsband** (Markierungen nebeneinander).

Das Empfängerhalsband kann eingeschaltet sein, aber es ist nicht möglich zu senden, während es an das Ladegerät angeschlossen ist Stimulation. Sobald das Empfängerhalsband in das Ladegerät gelegt wird, reagiert es nicht mehr auf Befehle von der Fernbedienung.

Empfängerhalsband EIN, wenn es in das Ladegerät gelegt wird:
Wenn das Empfängerhalsband richtig sitzt, beginnt der Ladevorgang automatisch.

Der Status der LED am Halsband zeigt den Ladezustand des Akkus an:

- Das Licht ist aus:
 - Entweder ist das Halsband falsch positioniert
 - Oder der Empfänger ist ausgeschaltet (siehe unten)
- Die Kontrollleuchte blinkt: Der Akku wird geladen
- Die Kontrollleuchte leuchtet: Der Akku ist geladen

Die LED kann erlöschen, wenn Sie den Empfänger ausschalten, indem Sie den Magneten näher an seine Synchronisierung bringen. Punkt; der Akku wird automatisch weiter geladen.
Wenn Sie den Ladezustand überprüfen möchten, müssen Sie das Halsband zunächst mit der Taste . wieder einschalten
Bewegen des Magneten zu seinem Synchronisationspunkt.

AUS Empfängerhalsband beim Einlegen in das Ladegerät:
Wenn das Empfängerhalsband richtig sitzt, beginnt der Ladevorgang automatisch.
Auf dem Empfängerhalsband befindet sich keine Anzeige.

Wenn Sie den Ladestatus überprüfen möchten, müssen Sie zuerst das Halsband durch Heranzoomen einschalten
Magnet zu seinem Synchronisationspunkt.

Beachten:

- Versuchen Sie niemals, ein anderes Empfängerhalsband als den Micro Trainer aufzuladen. In diesem Fall das Empfängerhalsband oder das Lademodul werden beschädigt.**
- Wenn ein akkubetriebenes Produkt längere Zeit nicht verwendet wird, muss es vorher verwendet werden**
Laden Sie es wieder vollständig auf, indem Sie es vollständig entladen.
Laden Sie es regelmäßig alle drei Monate auf.

12. Lautsprechersymbol = Ton
13. Sanduhrsymbol = vorheriger akustischer Alarm
14. Symbol der kontinuierlichen Stimulation
15. Stimulationslevel
16. Taste A aktiviert
17. Taste B aktiviert
18. Martin System-Logo

4.2.2. Programmierung der Fernbedienung TT 1000

Einstellung der Betriebsart für die Taste:
Jede Taste (Senden für Hund A oder B) kann separat programmiert werden.
Durch langes Drücken der Hundeprogrammiertaste A (unten links) können Sie die Einstellung A (oben links). Auf dem LCD-Display erscheinen drei Betriebsmodi (kontinuierliche Stimulation mit Ton, zuerst der Ton selbst und dann die Stimulation mit Ton). I Wenn der gewünschte Modus angezeigt wird, lassen Sie die Taste los. Dadurch wird der gewür

Um die Sendetaste B einzustellen, wiederholen Sie den gleichen Vorgang mit der Programmier

Hinweis: Stufe "0" kann nur für Dauerton ohne Stimulation verwendet werden.

- 8 -

- 13 -

Seite 9

4.1.3. Ein- und Ausschalten der Fernbedienung

Sie können die Fernbedienung durch Drücken einer beliebigen Taste einschalten. Erscheint auf dem LCD-Display (6) die aktuelle Stimulationsstufe (5) und den ausgewählten Aktionsmodus. Wenn die Taste zum Einschalten des Geräts verwendet wurde (7) „Stimulation senden“, diese Taste muss erneut gedrückt werden, um die Stimulation zu senden. Fernbedienung die Steuerung wird entweder durch kurzes Drücken der ON / OFF-Taste (8) oder automatisch nach 1 Minute ausgeschaltet.

4.1.4. Batterieersatz

Drücken Sie mit dem Daumen auf den markierten Bereich auf der Rückseite des Geräts und ziehen Sie den Akkudeckel heraus. Entfernen Sie die Batterie.
vom Halter. Legen Sie eine neue Batterie entsprechend der auf dem Batteriehalter markierten Polarität (+ nach oben) ein. Wann Achten Sie beim Anbringen des Deckels darauf, dass dieser sorgfältig in seiner ursprünglichen Position sitzt.
Verwenden Sie nur 3V-Lithiumbatterien vom Typ CR2430.

4.1.5. Spezifikationen

Für die Anzahl der Hunde	1
Maße	75 x 40 x 20 mm
Gewicht (inkl. Akku)	42 g
Energieversorgung	3V Lithiumbatterie, Typ CR2430
Lebensdauer der Batterie	bis zu 2 Jahre im Standby
Reichweite	400 Meter
Frequenz	869,5 MHz
Maximale Funkleistung	<35 mW
Antenne	Integriert (intern)
Anzahl der Stimulationsstufen	9
Betriebstemperatur	-20°C bis +40°C

Zubehör: Halsbandlademodul, Netzteil, Halsband, Prüflampe, Gurt für Controller, Magnetschlüssel, Schraubendreher. Lieferung in rotem ABS-Kunststoffkoffer, gefüllt mit Form with

3.3.7. Aktivitätsmodi

Das Produkt ist mit einem akustischen Signal, elektrischer Stimulation und Vibration ausgestattet je nach Reglertyp auf die Grundeinstellungen konfiguriert (zB für PT 3000 zusammen Ton + V außer bei Stimulationsstufe 0, wenn der Klickerton gesendet wird, ohne Vibration; für TT 1000 Stimulationslevel). Wenn Sie andere Einstellungen bevorzugen oder spezielle Anforderungen h Ergänzen Sie Ihr Trainingsset mit einem **Emily USB-Stick** , der Ihnen praktisch unbegrenzte M bination und einstellen. Einzelheiten finden Sie auf unserer Website **www.canicom.cz** .
Emilys USB-Stick ermöglicht es Ihnen, den Betriebsmodus zu ändern. Es gibt verschiedene M
Nur Ton

- Nur Vibration
- Nur Stimulation
- Ton und Vibration
- Elektrische Stimulation und Ton
- Elektrische Stimulation und Vibration

Mit dem Emily USB-Stick können Sie eine Reihe weiterer Eigenschaften des Halsbandes ein- Pulsbetrieb (für Stimulation und Ton), Clicker für PT 3000 aktivieren oder deaktivieren, Steuer Kontaktpunkte, aktivieren Sie das Herunterfahren des Halsbandes bei Stimulationsstufe 18 (Pr Einhaltung der Gesetzgebung einiger Länder), stellen Sie die Möglichkeit ein, das Halsband vo Meister für die Mannschaftshundausbildung) und andere.

3.4. Funktionskontrolle des Kragens

Verwenden Sie die mitgelieferte Prüflampe, um die ordnungsgemäße Funktion des Produkts zu Klemmen an die Metallkontaktpunkte und senden Sie dann ein oder mehrere Schrittmachergeri Impulse.
Wenn das Empfängerhalsband ordnungsgemäß funktioniert, leuchtet die Testlampe bei jedem ge Wenn die Lampe bei Stimulationsstufe 1 oder höher nicht aufleuchtet, wenden Sie sich an Ihre

https://translate.googleusercontent.com/translate_f

5/6

Badeschaum.

4.2. TT 1000 Fernbedienung

Die Fernbedienung TT 1000 wurde entwickelt, um 2 Hunde zu steuern, 1 Taste für jeden Hund.

4.2.1. Produktbeschreibung

- 1. Taste 1 (Senden für Hund A)
- 2. Taste 2 (Programmierung A)
- 3. Taste 3 (Senden für Hund B)
- 4. Taste 4 (Programmierung B)
- 5. Feste externe Antenne (5 cm)
- 6. Drehschalter (Einstellung der Stimulationsintensität)
- 7. LCD-Anzeige
- 8. Ein-/Aus-Markierung und Kragencodierung (unten links)
- 10. Öse zum Anbringen der Schlaufe
- 11. Schrauben der Batterieabdeckung

Wenn der Hund beim Senden von Reizimpulsen nicht reagiert, wiederholen Sie den Test in und überprüfen Sie, ob das Problem innerhalb der Reichweite liegt. Tauschen Sie in diesem Fall di

3.5. Dem Hund das Halsband anlegen

Achten Sie beim Anlegen des Halsbandes darauf, dass sich der Empfänger unten, unter dem HiDer Körper war weder mit Fell noch Unterwolle versehen, um einen guten Hautkontakt zu gewsehr wichtige Gurteinstellung. Wenn das Band zu locker ist, berühren sich die Kontaktpunkte nmit der Haut des Hundes und er wird sich nicht stimuliert fühlen. Ist der Gurt hingegen zu eng, wird der Hund erürgt und er bekommt Atembeschwerden.

In Kap. 3.3.3. (Stimulationsübertragung zwischen den Kontaktpunkten und der Haut des Hundes Halsband anlegen

3.6. Vorsichtsmaßnahmen

Lassen Sie das Halsband niemals für längere Zeit (nicht länger als acht Stunden) am Hals des 1Reizungen oder Schäden an der Haut am Hals des Hundes verursachen, verursacht durch DrucPunkte des Empfangskragens.

Seite 10

Untersuchen Sie den Hund täglich auf Hautreizungen oder mögliche Verletzungen im Nackenbereich, die kommenin Kontakt mit Kontaktstellen. Wenn es erscheint, entfernen Sie sofort das Empfängerhalsband vom Hund, stellen SieGeben Sie ihm eine angemessene medizinische Versorgung und warten Sie, bis er vollständig geheilt ist. Nur dann kannst du dit Trainingshalsband (Sie müssen es möglicherweise ein wenig lockern, wenn es zu Hautreizungen führt). Wenn sich der Hautzustand nicht verbessert, wenden Sie sich an Ihren Tierarzt.

Waschen und desinfizieren Sie jede Woche den Hals des Hundes sowie die Kontaktstellen des Halsbandes. Verwenden Sie ein feuchtesSubstanz und Desinfektionslösung. Wenn es Ihrem Hund nicht gut geht, sollten Sie vorherWenden Sie sich mit dem Trainingshalsband an Ihren Tierarzt. Für eine optimale Nutzung dieserAusbildung bedeutet, dass ein Minimum an Grundausbildung erforderlich ist (Sitzen, Liegen und Grundkenntnisse derfaulenzen). Verwenden Sie keine Trainingshalsbänder bei Hunden, die jünger als 6 Monate sind.

3.7. Instandhaltung

Überprüfen Sie regelmäßig, ob die Kontaktpunkte richtig befestigt sind, sowie den Gesamtzustand des Halsbandes. Reinigen Sie die Kontaktstellen regelmäßig mit Alkohol zu medizinischen Zwecken.

3.8. Spezifikationen

Empfangshalsband	
Maße	35 x 55 x 22 mm
Masse	34 g
Energieversorgung	3,7 V 200 mAh Lithium-Polymer-Akku
Frequenz	869,5 MHz
Antenne	Integriert (intern)
Betriebstemperatur	-20°C bis +40°C

Wasserdicht gegen Untertauchen
Unzureichende Batterieanzeige
Kontaktpunkte aus hochwertigem Edelstahl
Kompatibel mit Tiny Trainer (TT) und Pro Trainer (PT) Fernbedienungen
Magnetschalter ohne mechanische Teile

Kragenslademodul	
Maße	35 x 55 x 20 mm
Masse	20 g
Energieversorgung	6 V DC ± 5 %, 500 mA max.
Betriebstemperatur	-20°C bis +40°C
Kompatibilität	Micro Trainer Ladehalsbänder
Verbinder	Mini-USB-B-Buchse

4.1.2. Programmierung der Fernbedienung TT 400

Einstellungen der Betriebsarten:

- Es gibt vier Betriebsarten:
- 1. Stimulation mit Ton (Stimulation mit akustischem Signal)
 - 2. Ein akustisches Warnsignal, gefolgt von einem Reiz (bei kurzem Drücken de starkes Tonsignal, wenn länger als 1 Sekunde gedrückt und Stimulation)
 - 3. Stimulation ohne Ton (Stimulation ohne Tonsignal)
 - 4. Akustischer Alarm (nur Ton, kein Pacing)

Um den Betriebsmodus zu ändern, halten Sie die ON / OFF-Taste auf der Fernbedienung gedrückt sie zeigen jedes Symbol nacheinander entsprechend dem Betriebsmodus an, und schließlich wi Intensitätsanzeige), dh die Betriebsart "Stimulation ohne Ton" ist eingestellt. Wenn das Symbol gewünschten Modus, lassen Sie die Taste los. Um den Betriebsmodus einzustellen, stellen Sie ' Intensitätsstufe auf "0".

Einstellen der Stimulationsstärke
Die Stimulationsstufe wird mit der Fernbedienung eingestellt. Wenn die Fernbedienung eingesch der aktuell eingestellte Pegel wird auf dem LCD-Bildschirm angezeigt. Um diese Stufe zu erhö „Pfeil nach oben“, um „Pfeil nach unten“ zu verringern. Stufen können von 0 bis 9 eingestellt v nur Schall ohne Stimulation übertragen.